



Fonte: Archivio svizzero di letteratura (ASL): Archivio Remo Fasani ead.nb.admin.ch/html/fasani.html

Remo Fasani a cent'anni dalla nascita (31.03.1922 — 27.09.2011)

La Biblioteca cantonale di Bellinzona propone una selezione di testi presenti nelle quattro biblioteche cantonali per ricordare il poeta mesolcinese nel centenario della sua nascita.

«Per quanto breve, un pezzo di mondo è sinonimo, talvolta, d'universo.»

Tratto da: "Pian San Giacomo". In: *Le poesie 1941-2011 / Remo Fasani* ; a cura di Maria Pertile. - Venezia : Marsilio, 2013. - p. 160, Il, vv. 1-2

Bibliografia

Aprile 2022

biblioteca cantonale
viale s. franscini 30a
ch - 6501 bellinzona
biblioteca cantonale
bellinzona cantonale
biblioteca cantonale



Sommario

Introduzione	2
Opere di Remo Fasani	3
Poeta e prosatore	3
Traduttore	5
Saggista	5
Sguardi su Remo Fasani	7

Introduzione

«L'uomo Remo Fasani,
di professione prima contadino
e dopo insegnante,
di fede contestatore solitario,
di patria svizzero,
di parlata e indole lombardo
(alpestre, alpestre molto),
di cultura italiano (fiorentino)
e un po' tedesco (Hölderlin)
e cinese (Li Po),
che tra Coira, Zurigo, Neuchâtel
ha vissuto esattamente finora
in esilio metà della sua vita»

Così si definiva Remo Fasani nell'incipit della sua poesia "Il Sogno", e bastano questi pochi versi a tratteggiarne la figura.

Poeta e prosatore, e insieme traduttore, critico letterario e saggista, Fasani è stato una figura di spicco nel panorama letterario elvetico del secondo Novecento. Ha infatti contribuito ad arricchirlo non solo con i suoi versi, ma anche con opere in prosa, traduzioni dal tedesco e dal francese, studi linguistici e saggi di critica letteraria.

A cent'anni dalla sua nascita se ne vuole tenere vivo il ricordo, proponendo una selezione delle sue opere e di testi di chi l'ha conosciuto, letto e interpretato, presenti nelle quattro biblioteche cantonali.

La bibliografia è composta da due sezioni: la prima è dedicata alle opere di Fasani suddivise per tipologia (versi e prosa, traduzioni, saggi); nella seconda una serie di testi propone uno sguardo sulla figura e sull'opera di Fasani. I documenti selezionati sono quindi elencati in ordine alfabetico per titolo.

Per i documenti non posseduti dalla Biblioteca cantonale di Bellinzona, sono indicate le localizzazioni presso le altre biblioteche cantonali ed è possibile richiederli tramite il servizio di prestito interbibliotecario.

Opere di Remo Fasani

Poeta e prosatore

A Sils Maria nel mondo / Remo Fasani ; pref. di Giorgio Luzzi. - Castel Maggiore : Book Editore, 2000. - 139 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 5

Allegoria : [romanzo] / Remo Fasani. - Foggia : Bastogi, 1984. - 98 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: BRLA 15339

Dediche / Remo Fasani. - Foggia : Bastogi di A. Manuali, 1983. - 76 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: BRLA 3263

Giornale minimo / Remo Fasani. - Locarno : A. Dadò, 1993. - 92, [2] p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 6

La guerra e l'anno nuovo / Remo Fasani. - Firenze : Nuoved. E. Vallecchi, 1982. - 90 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Ticinensia. Segnatura: BRLTA 356

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC 069 A 1657

Lugano, Biblioteca Salita dei Frati, Fondo Moderno. Segnatura: BSF SA 255

Un luogo sulla terra : poesie / Remo Fasani. - Bellinzona : Casagrande, 1992. - 120 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 1

Oggi come oggi / Remo Fasani. - Firenze : Il Fauno, 1976. - 60 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Ticinensia. Segnatura: BRLTA 3312

Locarno, Biblioteca cantonale, Ticinensia. Segnatura: BRLTA 4660

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC LA 1860

Pian San Giacomo / Remo Fasani. - Lugano : Pantarei, 1983. - 58 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Ticinensia. Segnatura: BRLTA 354

Lugano, Biblioteca cantonale, Libreria Patria. Segnatura: LGC LP 23 COLL 8

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC 069 A 2330

Mendrisio, Biblioteca cantonale, Magazzino (rivolgersi all'accoglienza). Segnatura: BCM op 807

Le poesie : 1941-1986 / Remo Fasani. - Bellinzona : Casagrande, 1987. - 404 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 9

Le poesie : 1941-2011 / Remo Fasani ; a cura di Maria Pertile. - Venezia : Marsilio, 2013. - 543 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 10

Quaranta quartine / Remo Fasani. - Lugano : Pantarei, 1983. - 63 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Ticinensia. Segnatura: BRLTA 355

Lugano, Biblioteca cantonale, Libreria Patria. Segnatura: LGC LPS 3256

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC COLL 127 C 23

Mendrisio, Biblioteca cantonale, Magazzino (rivolgersi all'accoglienza). Segnatura: BCM op 1276

Qui e ora / Remo Fasani. - Lugano : Pantarei, 1971. - 41 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Ticinensia. Segnatura: BRLTA 360

Lugano, Biblioteca cantonale, Libreria Patria. Segnatura: LGC LPS 1490

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC OP 9406

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC OP 9409

Mendrisio, Biblioteca cantonale, Magazzino (rivolgersi all'accoglienza). Segnatura: BCM 850(494) FASA

Der reine Blick auf die Dinge = Il puro sguardo sulle cose : Gedichte italienisch und deutsch / Remo Fasani ; ausgewählt und übers. von Chritoph Ferber ; mit einem Nachwort von Georges Güntert. - Zürich : Limmat Verlag, 2006. - 187 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 7

Senso dell'esilio / Remo Fasani ; con una introduzione di Dino Giovanoli. - Poschiavo : Edizioni di Poschiavo, 1945. - 45 p.

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC LA 4903

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC OP 8149

Lugano, Biblioteca Salita dei Frati, Fondo Mesocco. Segnatura: BSF Mes 30.8 (24)

Senso dell'esilio : orme del vivere : un altro segno / Remo Fasani. - Lugano : Edizioni Pantarei, 1974. - 75 p.

Lugano, Biblioteca cantonale, Libreria Patria. Segnatura: LGC LP PN 1482

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC LA 1757

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC LA 1757 BIS

Sogni / Remo Fasani. - Ro Ferrarese : Book Editore, 2008. - 100 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 8

Sonetti morali / Remo Fasani. - Bellinzona : Casagrande, 1995. - 64 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 2

Il vento del Maloggia : poesie / Remo Fasani. - Bellinzona : Casagrande, 1997. - 93 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 3.

Traduttore

Assai non è assai : scelta di poesie / Conrad Ferdinand Meyer ; a cura di Remo Fasani. - Ro : Book, 2010. - 75 p.

Lugano, Biblioteca cantonale, Libero accesso. Segnatura: LG 831 MEYE/Assa

Colloqui = Gespräche = Colloques : poesie tradotte dal tedesco e dal francese / Remo Fasani ; pref. di Antonio Stäubli. - Poschiavo : L'ora d'oro, 2010. - 136 p.

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC MB 15125

Mendrisio, Biblioteca cantonale, Piano terra. Segnatura: BCM FASA / Coll (Ticino)

Da Goethe a Nietzsche : poesie / [trad.] Remo Fasani. - Bellinzona : Edizioni Casagrande, 1990. - 150 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.2.3 FASA 4

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Magazzino. Segnatura: BZA 5660

Poesie / Hölderlin ; tradotte e commentate da Remo Fasani. - [Poschiavo] : [Menghini], [1950]. - 71 p.

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC A 4166

Le poesie di Elfriede Philipp / Remo Fasani. - Lugano : Cenobio, 1992. - P. 163-169

Lugano, Biblioteca cantonale, Libreria Patria. Segnatura: LGC LPS 3833

Poesie scelte / Joseph von Eichendorff ; a cura di Remo Fasani. - Milano : Crocetti, 2002. - 158 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: BRLNA 18411

Lugano, Biblioteca cantonale, Libero accesso. Segnatura: LG 831 EICH/Poes

Lugano, Biblioteca cantonale, Sala Ramelli. Segnatura: LGC EB 1246

Saggista

Le anime in pena : diario sulla morte del bosco / Remo Fasani. - [S.l.] : [s.n.], [1985?]. - 15 p.

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC OP 3748

Felice Menghini : poeta, prosatore e uomo di cultura / Remo Fasani. - [Coira] : Pro Grigioni italiano ; Locarno : A. Dadò, 1995. - 248 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.1.1 Menghini FASA

Gloria Dei / Remo Fasani. - 5 p.

Locarno, Biblioteca cantonale, Ticinensia. Segnatura: BRLTB 52

Lugano, Biblioteca cantonale, Libreria Patria. Segnatura: LGC LPSQ 984

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC OPQ 778

La grande occasione : saggio sui Promessi Sposi / Remo Fasani. - Firenze : Le Monnier, 1952. - 199 p.

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC COLL 55 D 8

L'infinito endecasillabo e tre saggi danteschi / Remo Fasani. - Ravenna : Longo, 2007. - 139 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Studio. Segnatura: BCB 850"13" ALIG 0100

Lezione d'addio / Remo Fasani. - Lugano : Cenobio, 1988. - P. 352-359
Lugano, Biblioteca cantonale, Libreria Patria. Segnatura: LGC LPS 3799

La lezione del "Fiore" / Remo Fasani. - Milano : All'insegna del pesce d'oro, 1967. - 163 p.
Locarno, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: BRLA 9620
Lugano, Biblioteca cantonale, Archivio Prezzolini Magazzini. Segnatura: LGC 012 FAG 727
Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC 069 A 217
Lugano, Biblioteca Salita dei Frati, Fondo Pozzi. Segnatura: BSF FP 68.20

Un libello sulla Svizzera plurilingue / Remo Fasani. - Locarno : A. Dadò, 2004. - 54 p.
Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.1.1.2 FASA

La metrica della "Divina Commedia" ; e altri saggi di metrica italiana / Remo Fasani ; pres. di Cesare Segre. - Ravenna : Longo, 1992. - 151 p.
Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC MB 2435
Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC MB 15685

Metrica, lingua e stile del Fiore / Remo Fasani. - Firenze : F. Cesati, 2004. - 67 p.
Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC MB 10089

Non solo "Quel ramo ..." : cinque saggi su "I promessi sposi" e uno sul canto V dell'"Eneide" / Remo Fasani. - Firenze : F. Cesati, 2002. - 184 p.
Bellinzona, Biblioteca cantonale, Studio. Segnatura: BCB 850"18" MANZ 042

Le parole che si chiamano : i metodi dell'officina dantesca / Remo Fasani ; pref. di Guglielmo Gorni. - Ravenna : Longo, 1994. - 284 p.
Bellinzona, Biblioteca cantonale, Magazzino. Segnatura: BZA 61382

Il poema sacro / Remo Fasani. - Firenze : L.S. Olschki, 1964. - 151 p.
Lugano, Biblioteca cantonale, Archivio Prezzolini Magazzini. Segnatura: LGC 012 FAG 1040

Il poeta del "Fiore" / Remo Fasani. - Milano : All'insegna del pesce d'oro, 1971. - 113 p.
Locarno, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: BRLA 9621

Saggio sui Promessi Sposi / Remo Fasani. - Firenze : Le Monnier, 1952. - 194 p.
Lugano, Biblioteca cantonale, Archivio Prezzolini Magazzini. Segnatura: LGC 012 FAG 776
Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC AM 843

Sul testo della "Divina Commedia" : Inferno / Remo Fasani. - Firenze : Sansoni, 1986. - 269 p.
Bellinzona, Biblioteca cantonale, Magazzino. Segnatura: BZA 61381

La Svizzera plurilingue / Remo Fasani. - Lugano : Ed. Cenobio, 1982. - 45 p.
Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.1.1.2 FASA

Sguardi su Remo Fasani

A Remo Fasani / Pier Riccardo Frigeri, Piero Bigongiari ... [et al.]. - Lugano : Cenobio, 1983. - 35 p.
Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.1.2 Fasani AREM

Intervista a Remo Fasani / a cura di Federico Desilvestri, Urs Haller e Miriam Serafini. In: Cenobio. - Lugano. - 1999, n. 4, p. 301-311

Locarno, Biblioteca cantonale. Ticinensia. Segnatura: BRLTA 3485

Locarno, Biblioteca cantonale. Ticinensia. Segnatura: BRLTA 3485 bis

Lugano, Biblioteca cantonale. Libreria Patria. Segnatura: LGC LPS 4860

Lugano, Biblioteca cantonale. Magazzini. Segnatura: LGC OP 5318

La mia esperienza poetica / Remo Fasani. In: I poeti della Svizzera italiana nell'ultimo ventennio (1969-1989) : otto conferenze. - Lausanne : Univ. de Lausanne Faculté des lettres Section d'italien, 1990. - p. 27-41
Bellinzona, Biblioteca cantonale. Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.1.2 POETI

Un ramo già fiorito : lettere a Remo Fasani / Cristina Campo ; a cura di Maria Pertile. - Venezia : Marsilio, 2010. - 158 p.

Lugano, Biblioteca cantonale, Archivio Prezzolini. Segnatura: LGC AP CAMPO/Ramo

Lugano, Biblioteca cantonale, Magazzini. Segnatura: LGC MA 6008

Remo Fasani: il senso della vita / a cura di Jean-Jacques Marchand. In: Bloc notes, 2011, n. 61, p. 37-128
Bellinzona, Biblioteca cantonale. Doc. regionale. Segnatura: BCB PER 309

Remo Fasani : montanaro, poeta, studioso di Dante / Aino Paasonen, Andrea Paganini. - Ravenna : Longo, 2005. - 78 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.0.2 Fasani

Remo Fasani come insegnante : per gli ottant'anni dell'insigne studioso / Domenico Bonini. - Lugano : [s.n.], 2002

Lugano, Biblioteca cantonale, Archivio Prezzolini. Segnatura: LGC AP BONI/Remo

Remo Fasani (nato nel 1922) / a cura di Antonio e Michèle Stäubli. In: Scrittori del Grigioni italiano : antologia letteraria. - Locarno : A. Dadò, 2008. - p. 258-290

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.1.1 SCRI

Remo Fasani poeta grigionese ed europeo / a cura di Jean-Jacques Marchand. In: Quaderni grigionitaliani, 2012, n. 3, pp. 53-96

Bellinzona, Biblioteca cantonale. Doc. regionale. Segnatura: BCB PER 538

Ricordo di Remo Fasani / Gerardo Rigozzi. In: Cartevive, 2011, n. 47, pp. 6-9

Bellinzona, Biblioteca cantonale. Doc. regionale. Segnatura: BCB PER 403

Senso dell'esilio: l'opera prima di Remo Fasani / Andrea Paganini. In: Un'ora d'oro della letteratura italiana in Svizzera. - Locarno : A. Dadò, 2006. - p. 167-189

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.1.2 PAGA

La sfida della vacuità : il tema del nulla e del vuoto nell'opera poetica di Remo Fasani / Francesca Negroni. - Lugano : Edizioni Cenobio, 1992. - 59 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.1.2 Fasani NEGR

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.1.2 Fasani NEGR

Tra due mondi : miscellanea di studi per Remo Fasani / a cura di Giovanni Cappello, Antonella Del Gatto e Guido Pedrojetta ; [testi di Giovanni Cappello... et al.]. - [Coira] : Pro Grigioni italiano ; Locarno : A. Dadò, 2000. - 430 p.

Bellinzona, Biblioteca cantonale, Doc. regionale. Segnatura: BCB 10.2.1.2 Fasani TRAD